

العجوز - صاحب مصرف مالي - وبايارد ، كشخصية ،  
يشارك في معظم هذه القصص . ان جزءا كبيرا من المادة  
الروائية في هذا الكتاب مأخوذ من حكايات رواية «سارتورس»  
التي يرويها فولز عن الكولونيل سارتورس . وروايتها بضمير  
المتكلم لم يزدتها توترا دراميا . وهي أقل امتعا وأهمية من  
رواية « سارتورس » ولكنها أشد إثارة . ولكنها إثارة  
سطحية مصدرها الايقاع السردي ولذا فانها تفقد الكثير  
عندما تقرأ للمرة الثانية .

تقع أحداث الرواية خلال الحرب الاهلية وبعدها  
مباشرة . ومعظم الحكايات بعث رومانسي لبطولة وحنق  
الكولونيلات الكونفدراليين والجدات العجائز للبعث بأهل  
الشمال « اليانكر » الذين يتسمون بالدمائة أحيانا وبالسداجة  
دائما . يشذ عن هذا قصتان : الاولى قصة « الشاري »  
والثانية وهي أيضا القصة الاخيرة في الرواية هي قصة  
«عطر رعي الحمام» .

« الشاري » قصة عنيفة ومنفرة ، فيها يطارد بايارد  
ورفيقه الزنجي قاتل جدتهما وينتقمان منه بحقد ووحشية  
تكاد تماثل وحشية القاتل . ومن الممكن ان هذه قصة كانت  
في ذهن فوكنر وهو يصور المحاولة - الاقل أنانية ولكنها  
ليست أقل اربابا - التي قام بها الشاب تشك مالميسون  
ومرافقه الزنجي في رواية « متطفل في الغبار » .

وينقلب موضوع « الشاري » الى الضد في قصة